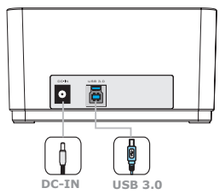
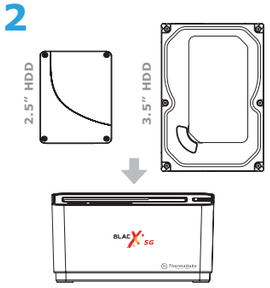
BLACX 5G

USB 3.0 SUPER SPEED

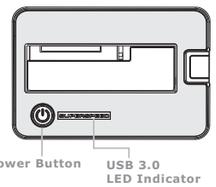
1




2




3




4

Windows

MAC

## English

### 1. Connect

a. Connect USB3.0 cable to the back of HDD Docking Station and computer's USB3.0 port.
b. Connect the power cable to the back of HDD Docking Station and power outlet.

### 2. Install

c. Insert a SATA Hard Drive (with connectors facing down) into HDD Docking Station firmly.

### 3. Play

d. Turn on the power switch.
e. No driver is needed. OS will find and installed the HDD Docking Station automatically.
f. Wait until OS completes all installations before usage.

### 4. Creating a Partition

**g. For Windows® XP/Vista/7 Users:**
**- Right click on "My Computer" and choose "Manage".**
**- Under "Storage" on the LEFT pane, select "Disk Management".**
**- Right Click on the newly added hard drive and choose New Partition.**
**- Follow the onscreen New Partition Wizard to setup Partition and Format hard drive.**
**(Be Sure to Assign a Drive Letter).**
**- Once Partition and Format is completed, hard drive is ready to use.**

**h. For Mac OS 9.2 & earlier version:**
**OS does not support partition creation for external hard drive.**
**In order to create partition for external hard drive with Mac OS 9.2 & earlier, user will need to purchase additional 3rd party software to create hard drive partition.**

**i. For Mac OS X:**
**Simply use the Disk Utility to Partition and Format external hard drive as follows:**
**- Select Disk Utilities in the utilities folder.**
**- Choose newly added external drive and format it.**

**Note:**
**If you want to operate the HDD Docking Station on both Windows and Mac OS, it is recommended to format the hard drive in Windows and choose FAT32 file format.**
**Do not change set the partitions or format hard drive. Otherwise, Windows OS will not be able to recognize the hard drive.**

## Deutsch

### 1. Verbinden

a. Verbinden Sie das USB 3.0 Kabel mit der Rückseite der HDD Docking Station und dem Computer USB 3.0 Anschluss.
b. Verbinden Sie das Stromkabel mit der Rückseite der HDD-Docking-Station und einer Steckdose.

### 2. Installieren

c. Stecken Sie eine SATA-Festplatte (mit den Anschlüssen nach unten zeigend) in die HDD-Docking-Station.

### 3. Spielen

d. Betätigen Sie den Stromschalter.
e. Keine Treiberinstallation ist erforderlich. Das Betriebssystem erkennt normalerweise automatisch die HDD-Docking-Station.
f. Warten Sie, bis das Betriebssystem die notwendige Installation vervollständigt, bevor Sie mit der Verwendung des Gerätes beginnen.

### 4. Eine Partition erstellen

**g. Für Windows® XP/Vista/7 Benutzer:**
**- Klicken Sie mit Rechts auf "Mein Computer" und wählen Sie "Verwalten"**
**- Unter "Speicherung" auf der LINKEN Seite wählen Sie "Festplattenverwaltung".**
**- Klicken Sie mit Rechts auf die neu hinzugefügte Festplatte und wählen Sie Neue Partition.**
**- Folgen Sie den Anweisungen des Neue Partition Assistent, um die Partition einzurichten und formatieren Sie die Festplatte. (Stellen Sie sicher, dass Sie einen Laufwerksbuchstaben zuweisen).**
**- Nachdem die Partitionierung und das Formatieren beendet sind, ist die Festplatte einsatzbereit.**

**h. Für Mac OS 9.2 & frühere Versionen:**
**Das OS hat keine Unterstützung für die Erstellung von Partitionen auf externen Festplatten.**
**Um eine Partition auf einer externen Festplatte mit dem Mac OS 9.2 & früher zu erstellen, muss der Anwender zusätzliche Software zum Erstellen von Festplatten-Partitionen von einem Fremdhersteller erwerben.**

**i. Für Mac OS X:**
**Benutzen Sie einfach das Disk-Utility, um die externe Festplatte zu partitionieren und zu formatieren:**
**1.Wählen Sie Disk Utilities im Verzeichnis Utilities.**
**2.Wählen Sie das neu hinzugefügte externe Laufwerk und formatieren Sie es.**

**Anmerkung: Wenn Sie die HDD Docking-Station mit Windows und Mac OS betreiben wollen, empfehlen wir, die Festplatte in Windows zu formatieren und dort das FAT32-Dateiformat auszuwählen.**

**Verändern Sie den Partitionensatz oder das Format der Festplatte nicht. Andernfalls kann Windows die Festplatte nicht erkennen.**

## Français

### 1. Connecter

a. Branchez le câble USB 3.0 au dos de la station d'accueil pour disque dur et dans le port USB 3.0 de l'ordinateur.
b. Branchez le câble d'alimentation au dos la station d'accueil pour disque dur et dans la prise de courant.

### 2. Installer

c. Insérez fermement un disque dur SATA (avec les connecteurs orientés vers le bas) dans la station d'accueil pour disque dur.

### 3. Mettre en marche

d. Appuyez sur l'interrupteur de courant.
e. L'utilisation d'un pilote n'est pas requise. Le système d'exploitation trouvera et installera automatiquement la station d'accueil pour disque dur.
f. Patientez jusqu'à ce que le système d'exploitation ait achevé toutes les installations avant de commencer l'utilisation.

### 4. Créer une partition

**g. Pour les utilisateurs de Windows® XP/Vista/7 :**
**- Faites un clic droit sur "My Computer (Poste de travail)" et sélectionnez "Manage (Gérer)".**
**- Sous "Storage (Stockage)" dans le panneau de GAUCHE, sélectionnez "Disk Management (Gestion des disques)".**
**- Faites un clic droit sur le disque dur nouvellement ajouté et sélectionnez New Partition = Nouvelle partition.**
**- Suivez le New Partition Wizard = Assistant Création d'une nouvelle partition à l'écran pour partitionner et formater le disque dur. (N'oubliez pas d'attribuer une lettre de lecteur).**
**- Une fois la partition et le formatage complétés, le disque dur est prêt à être utilisé.**

**h. Pour Mac OS 9.2 & les versions précédentes :**
**Le système d'exploitation ne prend pas en charge la création de partition pour disque dur externe.**
**Afin de créer des partitions pour disque dur externe avec Mac OS 9.2 & les versions précédentes, l'utilisateur devra acheter un logiciel supplémentaire tiers pour créer des partitions pour disque dur.**

**i. Pour Mac OS X :**
**Utilisez simplement Disk Utility (Utilitaire de disque) pour partitionner et formater un disque dur externe comme suit :**
**1. Sélectionnez Disk Utilities (Utilitaires de disque) dans le dossier Utilities (Utilitaires).**
**2. Choisissez le disque externe nouvellement ajouté et formatez-le.**

**Remarque : Si vous voulez utiliser la station d'accueil pour disque dur à la fois sous Windows et sous Mac OS, il est conseillé de formater le disque dur sous Windows et de choisir le format de fichier FAT32.**

**Ne modifiez pas les partitions définies et ne formatez pas le disque dur. Autrement, le système d'exploitation Windows ne pourra pas reconnaître le disque dur.**

## Español

### 1. Conexión

a. Conecte el cable USB3.0 a la parte posterior de la Estación de Acoplamiento de Discos Duros y al puerto USB3.0 del equipo.
b. Conecte el cable de alimentación a la parte posterior de la Estación de Acoplamiento de Discos Duros y la salida de alimentación.

### 2. Instalación

c. Inserte el Disco Duro SATA (con los conectores hacia abajo) firmemente en la Estación de Acoplamiento de Discos Duros.

### 3. Reproducción

d. Encienda el interruptor de encendido.
e. No es necesario ningún controlador. El SO encontrará e instalará automáticamente la Estación de Acoplamiento de Discos Duros.
f. Espere hasta que el SO complete todas las instalaciones antes de usarlo.

### 4. Creación de una partición

**g. Para usuarios de Windows® XP/Vista/7:**
**- Haga clic con el botón derecho en "Equipo" y seleccione "Administrar".**
**- Debajo de "Almacenamiento" en el panel IZQUIERDO, seleccione "Administración de discos(Local)".**
**- Haga clic con el botón derecho en la unidad de disco duro agregada recientemente y seleccione Nueva partición.**
**- Siga el Asistente para nueva partición en pantalla para configurar la partición y dar formato a la unidad de disco duro. (Asegúrese de asignar una letra a la unidad).**
**- Una vez completada la partición y el formateo, la unidad de disco duro está lista para su uso.**

**h. Para sistemas operativos Mac 9.2 y versiones anteriores:**
**El sistema operativo no permite realizar particiones en unidades de disco externas.**
**Para poder crear una partición en unidades de disco externas con Mac 9.2 y sus versiones anteriores, el usuario deberá comprar un software adicional de terceros.**

**i. Para sistemas operativos Mac X:**
**Simplemente utilice la Función de Disco para realizar la partición y formatear la unidad de disco externa siguiendo los siguientes pasos:**
**1. Selecciones Funciones de Disco en la carpeta de utilidades.**
**2. Seleccione la unidad externa añadida recientemente y formatéela.**

**Nota: Si desea que la estación de conexión de discos duros funcione tanto en sistemas operativos Windows y como Mac, es recomendable que formatee el disco duro en Windows y el seleccione el formato de archivo FAT32.**

**No modifique las particiones establecida o formatee la unidad de disco. De lo contrario, Windows no podrá reconocer el disco duro.**

## Italiano

### 1. Connessione

a. Collegare il cavo USB 3.0 alla parte posteriore della Docking Station HDD e alla porta USB 3.0 del computer.
b. Collegare il cavo d'alimentazione sul retro della Docking Station HDD e ad una presa di corrente.

### 2. Installazione

c. Inserire con fermezza un'unità disco rigido SATA (con i connettori rivolti verso il basso) nella Docking Station HDD.

### 3. Riproduzione

d. Attivare l'alimentazione usando l'interruttore.
e. Non è necessaria l'installazione di alcun driver. Il sistema operativo dovrebbe rilevare ed installare automaticamente la Docking Station HDD.
f. Attendere finché il sistema operativo completa tutte le installazioni prima dell'uso.

### 4. Creazione di una partizione

**g. Per utenti Windows® XP/Vista/7:**
**- Fare clic con il tasto destro del mouse su "My Computer" (Computer) e scegliere "Manage" (Gestisci).**
**- In "Storage" (Archiviazione) sul riquadro SINISTRO, selezionare "Disk Management" (Gestione disco).**
**- Fare clic con il tasto destro del mouse sul nuovo disco rigido aggiunto e scegliere New Partition (Nuova partizione).**
**- Seguire le indicazioni della schermata New Partition Wizard (Procedura guidata nuova partizione) per configurare e formattare il disco rigido. (accertarsi di assegnare una lettera all'unità)**
**- Dopo avere completato la Partizione e la Formattazione, sarà possibile usare il disco rigido.**

**h. Per Mac OS 9.2 e versione precedente:**
**L'SO non supporta la creazione di partizioni per l'hard drive esterno.**
**Per creare la partizione per un hard drive esterno con Mac OS 9.2 e precedenti, sarà necessario acquistare un software aggiuntivo per creare la partizione dell'hard drive.**

**i. Per Mac OS X:**
**È sufficiente usare Disk Utility per la partizione e la formattazione dell'hard drive esterno come segue:**
**1. Nella cartella dei servizi, selezionare Disk Utilities.**
**2. Scegliere il nuovo hard drive esterno da aggiungere e formattarlo.**

**Nota: Per l'utilizzo della HDD Docking Station su Windows e Mac OS, si consiglia di formattare l'hard drive in Windows e scegliere il formato di file FAT32.**

**Non modificare l'impostazione di partizioni o la formattazione dell'hard drive. In caso contrario, Windows OS non riconoscerà l'hard drive.**

## Português

### 1. Ligar

a. Ligue o cabo USB3.0 à parte traseira da Estação Base HDD e à porta USB3.0 do computador.
b. Ligue o cabo de alimentação à parte traseira da Estação Base HDD e à saída de energia.

### 2. Instalar

c. Insira um Disco Rígido SATA (com os conectores virados para baixo) na Estação Base HDD firmemente.

### 3. Reproduzir

d. Ligue o interruptor.
e. Sem necessidade de drivers. O SO irá encontrar e instalar a Estação Base HDD automaticamente.
f. Aguarde até o SO completar todas as instalações antes de utilizar.

### 4. Criar uma Partição

**g. Para utilizadores Windows®** XP/Vista/7:
- Clique com o botão direito do rato em "Meu Computador" e escolha "Gerir"
- Em "Armazenamento" do lado ESQUERDO, seleccione "Gestão de Discos".
- Clique com o botão direito no disco rígido recentemente adicionado e escolha Nova Partição.
- Siga as indicações no ecrã do Assistente de Nova Partição para configurar a Partição e Formatar o disco rígido. (Certifique-se que Atribui uma Letra à Unidade).
- Uma ver terminada a Partição e Formatação, o disco rígido está pronto a utilizar.

h. Para Mac OS 9.2 e versões anteriores:
O SO não suporta a criação de partições para discos rígidos externos.
Para criar uma partição para o disco rígido externo com Mac OS 9.2 e anterior, o utilizador terá de comprar um software adicional de terceiros, para criar a partição no disco rígido.

i. Para Mac OS X:
Basta utilizar a Utilidade de Disco para Partição e Formatar o disco rígido externo do seguinte modo:
- Seleccione Utilidades de Disco na pasta utilidades.
- Escolha o disco externo recentemente adicionado e formate.

Nota: Se pretender utilizar a Estação Base HDD em SO Windows e Mac, recomendamos que formate o disco rígido em Windows e escolha o formato de ficheiro FAT32.
Não altere as definições de partições nem formate o disco rígido. Caso contrário, o SO Windows não será capaz de reconhecer o disco rígido.

## Ελληνικά

### 1. Σύνδεση

α. Συνδέστε το καλώδιο USB 3.0 στην πίσω πλευρά του Σταθμού Σύνδεσης Σκληρού Δίσκου και στη θύρα USB 3.0 του υπολογιστή.
β. Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος στην πίσω πλευρά του Σταθμού Σύνδεσης Σκληρού Δίσκου και στην πρίζα του ρεύματος.

### 2. Εγκατάσταση

γ. Εισάγετε τον σκληρό δίσκο SATA (με τους συνδέσμους να κοιτάζουν προς τα κάτω) καλά μέσα στο Σταθμό Σύνδεσης Σκληρού Δίσκου.

### 3. Παιχνίδι

δ. Θέστε σε λειτουργία τον διακόπτη ισχύος.
ε. Δεν απαιτείται κανένα πρόγραμμα οδήγησης. Το λειτουργικό σύστημα θα ανιχνεύσει και θα εγκαταστήσει τον Σταθμό Σύνδεσης Σκληρού Δίσκου αυτόματα.
στ. Περιμένετε μέχρι το λειτουργικό σύστημα να ολοκληρώσει τις εγκαταστάσεις για να το χρησιμοποιήσετε.

### 4. Δημιουργία Διαμερίσματος

ζ. Για χρήστες Windows® XP/Vista/7:
- Κάντε δεξί κλικ στο "My Computer" [Ο Υπολογιστής μου] και επιλέξτε "Manage" [Διαχείριση].
- Στο "Storage" [Αποθήκευση] στο ΑΡΙΣΤΕΡΟ παράθυρο, επιλέξτε "Disk Management" [Διαχείριση Δίσκων].
- Κάντε δεξί κλικ στον σκληρό δίσκο που προσθέσατε προ ολίγου και επιλέξτε Νέο Διαμέρισμα.
- Ακολουθήστε τον Οδηγό Νέου Διαμερίσματος επί της οθόνης για εγκατάσταση του Διαμερίσματος και Διαμόρφωση του σκληρού δίσκου. (Φροντίστε να εκχωρήσετε Γράμμα Μονάδας).
- Μόλις ολοκληρωθεί το Διαμέρισμα και η Διαμόρφωση, η μονάδα σκληρού δίσκου είναι έτοιμη για χρήση.

η. Για Mac OS 9.2 & προγενέστερη έκδοση:
Το λειτουργικό σύστημα δεν υποστηρίζει τη δημιουργία διαμερισμάτων για εξωτερική μονάδα σκληρού δίσκου.
Προκειμένου να δημιουργήσει διαμέρισμα για εξωτερική μονάδα σκληρού δίσκου με Mac OS 9.2 & προγενέστερη έκδοση, ο χρήστης θα πρέπει να προμηθευτεί επιπλέον λογισμικό τρίτου κατασκευαστή για τη δημιουργία διαμερίσματος στη μονάδα σκληρού δίσκου.

θ. Για Mac OS X:
Απλά χρησιμοποιήστε το Disk Utility για Διαμέρισμα και Διαμόρφωση εξωτερικού σκληρού δίσκου ως εξής:
- Επιλέξτε Disk Utilities στο φάκελο βοηθητικών προγραμμάτων.
- Επιλέξτε τον εξωτερικό σκληρό δίσκο που προστέθηκε προ ολίγου και διαμορφώστε τον.

Σημείωση: Αν θέλετε να χρησιμοποιείτε τον Σταθμό Σύνδεσης Σκληρού Δίσκου σε Windows και σε Mac OS εξίσου, συνιστάται να διαμορφώσετε τον σκληρό δίσκο σε Windows και να επιλέξετε μορφή αρχείων FAT32.
Αποφύγετε την αλλαγή στα διαμερίσματα ή τη διαμόρφωση σκληρού δίσκου.
Αλλιώς, το λειτουργικό σύστημα των

© 2010 Thermaltake Technology Co., Ltd. All Rights Reserved. www.thermaltake.com

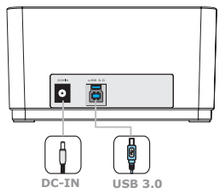
Tested To Comply With FCC Standards FOR HOME OR OFFICE USE RoHS COMPLIANT AR46

Thermaltake COOLall YOUR LIFE

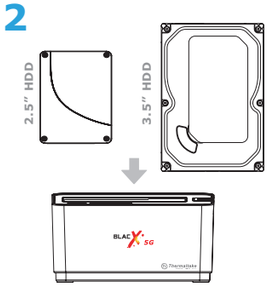
BLACX 5G

USB 3.0 SUPER SPEED

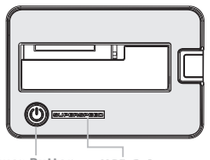
1




2

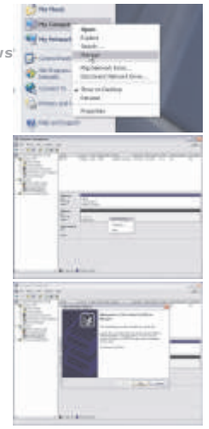



3




4

Windows®



MAC

## 繁體中文

### 1. 連接

a. 將 USB3.0 纜線分別連接至硬碟銜接站背面和電腦的 USB3.0 連接埠。
b. 將電源線分別連接至硬碟機基座背面和電源插座。

### 2. 安裝

c. 將 SATA 硬碟機牢固地安插在硬碟機基座上(接頭面朝下)。

### 3. 使用

d. 開啟電源開關。
e. 無需安裝任何驅動程式。 作業系統將自動發現並安裝硬碟機基座。
f. 請稍候，在作業系統完成所有安裝後，才開始使用。

### 4. 建立磁碟分割

**g. 針對 Windows® XP/Vista/7 使用者：**
**- 用滑鼠右鍵按一下「我的電腦」，選擇「管理」。**
**- 在左窗格的「儲存」下選擇「磁碟管理」。**
**- 用滑鼠右鍵按一下新增的硬碟機，選擇「新增磁碟分割」。**
**- 依照螢幕上的「新增磁碟分割精靈」來設定磁碟分割並格式化硬碟機。**
**（務必分配一個磁碟機代號）。**
**- 磁碟分割和格式化作業完成後，即可使用硬碟機。**

**h. 針對 Mac OS 9.2 及更舊版本：**
**作業系統不支援為外部硬碟機建立磁碟分割。**
**若要使用 Mac OS 9.2 或更舊版本的作業系統來為外部硬碟機建立磁碟分割，使用者必須另行購買第三方軟體來建立硬碟機的磁碟分割。**

**i. 針對 Mac OS X：**
**依照以下步驟，使用「磁碟公用程式」來對外部硬碟機進行分割和格式化作業：**
**- 在公用程式資料夾中選擇「磁碟公用程式」。**
**- 選擇新增的外部硬碟機，然後將其格式化。**

**注意： 若要在 Windows 和 Mac 作業系統上使用硬碟機基座，建議您在 Windows 中格式化硬碟機，並選擇 FAT32 檔案格式。**
**請勿變更已設定的磁碟分割或格式化硬碟機。**
**否則，Windows 作業系統將無法識別硬碟機。**

## 简体中文

### 1. 连接

a. 将 USB3.0 缆线分别接入硬盘扩展坞背面和计算机的 USB3.0 接口。
b. 将电源线分别接入硬盘扩展坞背面和电源插座。

### 2. 安装

c. 将 SATA 硬盘驱动器牢固地安插在硬盘扩展坞上（连接器面朝下）。

### 3. 使用

d. 开启电源开关。
e. 无需任何驱动程序。操作系统将会自动发现并安装硬盘扩展坞。
f. 在操作系统完成所有安装后方可使用。

### 4. 创建磁盘分区

**g. Windows® XP/Vista/7 用户：**
**- 右键单击"我的电脑"，选择"管理"。**
**- 在左窗格的"存储"下选择"磁盘管理"。**
**- 在新添加的硬盘驱动器上单击右键，选择"新建分区"。**
**- 请按照屏幕画面上的"新建磁盘分区向导"来设置分区并格式化硬盘驱动器。**
**（务必要为驱动器分配一个驱动器号）。**
**- 分区和格式化操作完成之后即可使用硬盘驱动器。**

**h.关于 Mac OS 9.2 及更早版本：**
**操作系统不支持创建外部硬盘驱动器的磁盘分区。**
**若要使用 Mac OS 9.2 或更早版本的操作系统来创建外部硬盘驱动器的磁盘分区，用户必须额外购买第三方软件来创建硬盘驱动器的磁盘分区。**

**i. 关于 Mac OS X：**
**按以下步骤，使用磁盘实用工具来对外部硬盘驱动器进行分区和格式化：**
**- 在实用工具文件夹中的选择磁盘实用工具。**
**- 选择新添加的外部驱动器，然后将其格式化。**

**注意： 若要在 Windows 和 Mac 操作系统上运行硬盘扩展坞，建议您在 Windows 中格式化硬盘驱动器，并选择 FAT32 文件格式。**
**请勿更改已设定的磁盘分区或格式化硬盘驱动器。否则，Windows 操作系统将无法识别硬盘驱动器。**

## 日本語

### 1. 接続

a. USB3.0 ケーブルをHDDドッキングステーション背面とコンピュータのUSB3.0ポートに接続します。
b. 電源ケーブルをHDDドッキングステーションの背部に接続し、コンセントに差し込みます。

### 2. 取り付け

c. SATA/ハードドライブ(コネクタを下にして)をHDDドッキングステーションにしっかりと差し込みます。

### 3. 再生

d. 電源スイッチを入れます。
e. ドライバは必要ありません。 OSが自動でHDDドッキングステーションを検知し、インストールします。
f. OSがインストールを完了してから使用を開始して下さい。

### 4. パーティションを作成する

**g. Windows® XP/Vista/7 ユーザーの場合:**
**-「マイコンピュータ」を右クリックし、「管理」を選択します。**
**- 左画面の「ストレージ」の下で、「ディスク管理」を選択します。**
**- 新たに追加したハードドライブを右クリックし新規パーティションを選択します。**
**- 画面の 新規パーティションのウィザードに従ってパーティションを設定し、ハードドライブをフォーマットします。(必ずドライブ文字を割り当ててください)。**
**- パーティション作成とフォーマットが完了すると、ハードドライブを使用できるようになります。**

**h. Mac OS 9.2 以前のバージョンの場合:**
**OSは外付けハードドライブのパーティション作成をサポートしていません。**
**Mac OS 9.2以前のバージョンで外付けハードドライブにパーティションを作成するには、サードパーティ製ソフトウエアを追加で購入しハードドライブのパーティションを作成する必要があります。**

**i. Mac OS Xの場合:**
**ディスクユーティリティを使って、次のように外付けハードドライブのパーティションを作成し、フォーマットします:**
**1. ユーティリティフォルダでディスクユーティリティを選択する。**
**2. 新たに追加された外付けドライブを選択し、フォーマットする。**

**注: WindowsとMac OSの両方でHDDドッキングステーションを操作する場合、WindowsでハードドライブをフォーマットしFAT32ファイル形式を選択するようにお勧めします。**

**セットしたパーティションを変更したり、ハードドライブをフォーマットしないでください。**
**Windows OSがハードドライブを認識できなくなる原因となります。**

## Русский

### 1. Подключение

a. Подсоедините кабель USB3.0 к задней панели док-станции жесткого диска и порту USB3.0 компьютера.
b. Подсоедините кабель питания к задней панели док-станции жесткого диска и электророзетке.

### 2. Установка

c. Надежно вставьте жесткий диск SATA (разъемами вниз) в док-станцию жесткого диска.

### 3. Включение

d. Установите переключатель питания в положение включения.
e. Драйвер не требуется. ОС автоматически найдет и установит док-станцию жесткого диска.
f. Подождите, пока ОС завершит все процедуры по установке оборудования. После завершения установки док-станция готова к работе.

### 4. Создание раздела

g. **Для пользователей Windows® XP/Vista/7**
- Щелкните значок **My Computer (Мой** компьютер) правой кнопкой мыши и выберите пункт Manage (Управление).
- В разделе Storage (Запоминающие устройства) на ЛЕВОЙ панели выберите Disk Management (Управление дисками).
- Правой кнопкой мыши щелкните только что добавленный жесткий диск и выберите New Partition (Новый раздел).
- Выполните указания New Partition Wizard (Мастер создания нового раздела), чтобы настроить раздел и отформатировать жесткий диск. (Обязательно назначьте букву диска.)
- По завершении создания раздела и форматирования жесткий диск готов к работе.

h. Для пользователей Mac OS 9.2 и более ранних версий
Эта операционная система не поддерживает создание раздела для внешнего жесткого диска.
Чтобы создать раздел для внешнего жесткого диска в операционной системе Mac OS 9.2 или более ранней версии, пользователю необходимо приобрести дополнительное программное обеспечение сторонних разработчиков для создания разделов жестких дисков.

i. Для пользователей Mac OS X
Для создания раздела внешнего жесткого диска и его форматирования используйте утилиту Disk Utility указанным ниже образом.
1. Выберите Disk Utilities в папке утилит.
2. Выберите только что добавленный внешний диск и отформатируйте его.

Примечание. Если необходимо использовать док-станцию жесткого диска на компьютерах, работающих под управлением как ОС Windows, так и Mac OS, рекомендуется отформатировать жесткий диск в ОС Windows и выбрать файловую систему FAT32.

Не изменяйте установленные разделы и не форматируйте жесткий диск. В противном случае ОС Windows не сможет распознать жесткий диск.

## Türkçe

### 1. Bağlantı

a. USB3.0 kablosunu HDD Bağlantı İstasyonunun arkasına ve bilgisayarın USB3.0 bağlantı noktasına bağlayın.
b. Güç kablosunu HDD Bağlantı İstasyonunun arkasına ve prize bağlayın.

### 2. Takma

c. SATA Sabit Sürücüsünü (konektörler aşağı bakacak şekilde) HDD Bağlantı İstasyonuna sıkı bir şekilde bağlayın.

### 3. Çalıştırma

d. Güç düğmesini açın.
e. Sürücü gerekli değildir. İşletim Sistemi HDD Bağlantı İstasyonunu otomatik olarak bulacak ve kuracaktır.
f. Kullanmadan önce İşletim Sistemi tüm kurulumları tamamlayana kadar bekleyin.

### 4. Bölüm Oluşturma

g. **Windows® XP/Vista/7 Kullanıcıları için:**
- "**Bilgisayarım**" simgesini sağ tıklatın ve "Yönet" seçeneğini belirleyin.
- SOL bölmedeki "**Depolama**" başlığı altında bulunan "Disk Yönetimi"ni seçin.
- Yeni eklenen sabit disk sürücüsünü sağ tıklatın ve Yeni Bölüm seçeneğini belirleyin.
- Bölümü kurmak ve sabit disk sürücüsünü biçimlendirmek için ekranda görüntülenen Yeni Bölüm Sihirbazı'nı takip edin. (Bir Sürücü Harfi Atamayı Unutmayın).
- Bölüm oluşturma ve Biçimlendirme işlemleri tamamlandıktan sonra, sabit disk sürücüsü kullanıma hazır hale gelir.

h. Mac OS 9.2 ve önceki sürümler için:
İşletim sistemi, dış sabit disk sürücüsü için bölüm oluşturulmasını desteklemez.
Kullanıcının, Mac OS 9.2 ve önceki sürümleriyle dış sabit disk sürücüsüne bölüm oluşturması için ek 3. taraf yazılımı satın alması gerekir.

i. Mac OS X için:
Dış sabit disk sürücüsünü Bölümlemek ve Biçimlendirmek için Disk Yardımcı Programı'nın aşağıdaki gibi kullanılması yeterlidir:
1. Yardımcı programlar klasöründeki Disk Yardımcı Programları'nı seçin.
2. Yeni eklenen dış sürücüyü seçip biçimlendirin.

Not: HDD Bağlantı İstasyonunu hem Windows hem de Mac OS üzerinde çalıştırmak isterseniz, sabit disk sürücüsünü Windows işletim sisteminde biçimlendirmeniz ve FAT32 dosya biçimini seçmeniz önerilir.

Ayarlanan bölümleri değiştirmeyin veya sabit disk sürücüsünü biçimlendirmeyin. Aksi takdirde, Windows işletim sistemi sabit disk sürücüsünü tanıyamaz.

EEE Yönetmeliğine Uygundur

## ภาษาไทย

### 1. เชื่อมต่อ

a. เชื่อมต่อสาย USB 3.0
เข้ากับด้านหลังของแท่นใส่ฮาร์ดดิสก์ไดรฟ์ และพอร์ต USB 3.0 ของคอมพิวเตอร์
b. เชื่อมต่อสายไฟเข้ากับด้านหลังของแท่นใส่ฮาร์ดดิสก์ไดรฟ์ และปลั๊กไฟฟ้า

### 2. ติดตั้ง

c. ใส่ฮาร์ดไดรฟ์ SATA (โดยหันด้านขั้วต่อลง)
ในแท่นใส่ฮาร์ดดิสก์ไดรฟ์ให้เข้าที่

### 3. เล่น

d. เปิดสวิตช์เปิด/ปิด
e. ไม่ต้องใช้ไดรเวอร์
ระบบปฏิบัติการจะค้นหาและติดตั้งแท่นใส่ฮาร์ดดิสก์ไดรฟ์ให้โดยอัตโนมัติ
f. รอจนกระทั่งระบบปฏิบัติเสร็จสิ้นขั้นตอนการติดตั้งทั้งหมดแล้วก่อนที่จะใช้งาน

### 4. การสร้างพาร์ติชัน

**g. สำหรับผู้ใช้ Windows® XP/Vista/7:**
**- คลิกขวาที่ "My Computer" แล้วเลือก "Manage"**
**- ที่ด้านล่าง "Storage" ในบานหน้าต่างด้านซ้าย ให้เลือก "Disk Management"**
**- คลิกขวาที่ฮาร์ดไดร์ฟที่เพิ่งเพิ่มเข้าไปใหม่ แล้วเลือก New Partition**
**- ทำตามขั้นตอนบนหน้าจอ New Partition Wizard เพื่อตั้งค่าพาร์ติชันและฟอร์แมตฮาร์ดไดร์ฟ**
**(ตรวจดูให้แน่ใจว่าได้กำหนดอักษรชื่อไดรฟ์แล้ว)**
**- เมื่อเสร็จสิ้นขั้นตอนการตั้งค่าพาร์ติชันและฟอร์แมตฮาร์ดไดร์ฟแล้ว ฮาร์ดไดร์ฟก็พร้อมที่จะใช้งาน**

**h. สำหรับผู้ใช้ Mac OS 9.2 และเวอร์ชันก่อนหน้านี้:**
**ระบบปฏิบัติการจะไม่รองรับการสร้างพาร์ติชันสำหรับฮาร์ดไดร์ฟภายนอก**
**ในการสร้างพาร์ติชันสำหรับฮาร์ดไดร์ฟภายนอกบนระบบปฏิบัติการ Mac OS 9.2 และเวอร์ชันก่อนหน้านี้**
**ผู้ใช้ต้องซื้อซอฟต์แวร์ของบริษัทอื่นเพิ่มเติมเพื่อสร้างพาร์ติชันสำหรับฮาร์ดไดร์ฟดังกล่าว**

**i. สำหรับ Mac OS X:**
**ให้ใช้ Disk Utility**
**เพื่อสร้างพาร์ติชันและฟอร์แมตฮาร์ดไดร์ฟภายนอกดังต่อไปนี้:**
**- เลือก Disk Utilities ในโฟลเดอร์ Utilities**
**- เลือกไดรฟ์ภายนอกที่เพิ่งเพิ่มเข้าไป แล้วฟอร์แมตไดรฟ์**

**หมายเหตุ: ถ้าคุณต้องการใช้งานแท่นใส่ฮาร์ดดิสก์ไดรฟ์ทั้งบน Windows และ Mac OS ขอแนะนำให้คุณฟอร์แมตฮาร์ดไดร์ฟบน Windows แล้วเลือกรูปแบบแฟ้ม FAT32**
**ห้ามเปลี่ยนการตั้งค่าของพาร์ติชันหรือฟอร์แมตฮาร์ดไดร์ฟ มิฉะนั้น ระบบปฏิบัติการ**
**จะไม่สามารถจำฮาร์ดไดร์ฟได้**

© 2010 Thermaltake Technology Co., Ltd. All Rights Reserved.

www.thermaltake.com

FC Tested To Comply With FCC Standards FOR HOME OR OFFICE USE
RoHS COMPLIANT
AR46
CE

Thermaltake COOLall YOUR LIFE